大清光緒二十九年閏五月十一日
即西歷一千九百零三年七月五號
禮拜日
每日出兩張
第三千七百十九號

新聞報

每日取錢拾二文
外埠照遠近酌加寄費
SIN WAN PAO 133D SHANTUNG ROAD
本館開設上海英租界望平街南首
本館分設蘇城閶門內都亭橋

外埠售報處 [illegible]

告白刊例 [illegible]

新聞報時務通論出書廣告
本館現將歷年報論說精選七百篇分德頌新政地輿原道官制吏治刑法國政民政荒政軍政學術學校游學科舉農務工務商務礦務旗務鐵路錢幣籌欵時局國事外事交涉條約商約保教匪亂三十二門於學術政治外情交涉皆有發揮可爲講經濟者之智囊亦可爲圖科舉者之敲門磚同人復加刪校早由通州張季直先生鑒定業已出書裝訂八厚本紙張精良字畫爽朗每部實價洋一元二角批發酌議所印無多欲購從速
新聞報館新馬路局啓

御醫來滬
珠街閣陳蓮舫比部現已延請來滬住六馬路東口
協行謹啓 Z4184

珍物待沽
今有米海岳山水條幅鍾衍敬長江倒影圖莫雲卿十八羅漢圖等手卷舊玉花瓶全綠老翠耳環漢玉班指等件出售如有欲購者請至四馬路吉升客棧五十七號房間內詳看議價

[illegible]湖北武學全書廣告
朝廷講求武備不遺餘力欽奉 明詔改習洋操創設學堂各省聞風興起獨湖北行之最早規模大備顧編譯之書流傳未廣本坊覓得湖北武學原本係南皮張宮保鑒定誠水陸將弁必讀之書也爰付諸石印圖畫精良自列于後○德國體操法○日本普通體操摘要○德國快槍打靶通法○法國護隊集要○德國地勢學○德國行軍測繪學○德國行軍帳棚說○德國軍械圖說○德國步馬炮三隊合戰法○德國快槍圖說○德國戰法輯要裝訂廿四本兩函價洋四元五角 賜顧者請至蘇中南北掃葉山房購取可也

新聞日信洋行
本行向設大阪十餘年專運各國棉紗棉花今設立分行在上海四馬路五號洋房以便商賈就近交易如蒙賜顧請面議
日本綿花株式會社謹啓

上諭電傳

○昨接京電內開閏五月初九日內閣抄奉
上諭前因京師雨澤稀少迭次親詣覺生寺[illegible]大高殿拈香派王大臣等分詣時應宮等處拈香並[illegible]開壇祈禱仰荷昊大眷佑迭沛甘霖郊原普被寅感實深允宜敬謹報謝[illegible]本月十二日朕親詣大高殿拈香覺生寺著派禮親王世鐸敬謹恭代拈香時應宮仍派貝勒載濂照顯廟仍派貝勒載瀾宣仁廟仍派貝勒載潤凝和廟仍派貝子溥倫同於是日分詣拈香著派貝勒載濤黑龍潭著[illegible]王載功詣白龍潭拈香行禮報謝大高殿覺生寺即行撤壇仍冀頻邀鴻貺[illegible]應時以慰羣望欽此

論革命黨

忽從自由民權之說變而曰革命以流血犧牲爲當盡之義務若章炳麟鄒容陳範諸人早已視性命如鴻毛雖刀鋸鼎鑊而不辭不得不壯其所爲也作革命軍序章鄒陳三人欲革大清國之命者也不認大清國者也始而欲維新以救大清國繼而知大清國不可救乃創革命之說救之難革之易諸人未免始勇而終懦也夫曰自由曰民權即維新家之言曰排滿曰革命曰逆胡曰賊清此不認大清國者之言故大清國視爲逆黨而維新家不敢引斯人爲同類也夫流血誠豪傑事吾亦曰能流血者爲第一等清貴之人章炳麟鄒容陳範當作革命軍序刊革命軍之時早已拚諸一死豈有就縛而畏死之理哉使三人果流血也則可以爲義勇隊之光可以樹萬國民命之幟天下萬世或諒之也顧以吾今之所聞於三人尚不能稱其爲大勇者何哉夫三人當十也能爲文章萬言豈不能對公堂一語律師之請其膽怯耶一不可解也三人者守漢法者也律師非漢法三人以畏一死而意在由律師辯然則律師中之理未必即爲三人意中之理也三人之宗旨在不畏死律師之宗旨在脫離一死而輾轉失首二不可解也三人欲殺滿洲人則滿洲人之拿獲三人治罪三人無可辭也如果始終不敢流血宗旨何爲不自請解往北京以伸其不認滿洲之理而必恃在租界聽審希圖有所保全然則敢言者非恃其膽恃租界之地耳三不可解也章炳麟鄒容陳範皆壯者也聞人言章炳麟當捕役往拿挺身而出曰吾同行陳範當捕役往拿正臥病曰吾病愈即到堂鄒容則捕獲不着自晒曰吾自投到可爾壯哉三人當流血者然而吾於其請律師代辯又恃在租界聽審以冀倖免則不肖之也嗚呼吾不知革命諸人其思想果何等之思想前者創帝保皇之說吾知其爲大清國之民也創拒俄拒法義勇隊國民會之說吾更知其爲大清國之民也無端而不認大清居然汝滿洲汝賊清載湉小醜玄曄弘歷二民賊大書特書試思 仁皇帝 純皇帝 當今皇帝仁德且萬世頌禱而不朽者而革命黨必次以小醜民賊之無理狂悖真不可思議者也顧三人固有爲不容恕之罪然而真維新者勿因此而顧忌以致不敢談新學講平權至於陳範爲蘇報主吾不服其革命之說固不待言吾不服其敢言之膽則不可也凡有報館當言之義務者若忽於習俗又畏首畏尾變激烈爲和誠則真不值蘇報上一哂也噫乎激烈而爲大清國言之無罪也激烈而爲逆黨言之者罪奚辭哉天下將亡而朝政之腐敗官場之齷齪凡有挽救大清國之心者吾將聞其痛切之言發警鐘於亞洲大陸也若夫革命之說雖以康梁尚不出此逆語何人以流血爲志者之太無謂歟

邸抄專電恭錄

○昨接京電內開閏五月初九日 皇上召見軍機余炳鐘都慶榮科

詰責有因述要

○京函云近有某欽使向外務部某大臣云貴國福建船塢有人謂已押與某國有此事否果爾則敝國亦請將某處製造局見贈某處炮臺見贈某大臣語訊次日入奏

名臣敢諫述要

○京函云前議減停科舉一節某日太后謂某大臣曰留此科舉還可得些正經人才學堂竟是靠不住的某大臣礎頭奏曰學堂不能一律完善是以學生即不能一律安靜太后復曰何以學生往東洋游學便變換心腸某大臣又礎頭奏曰叛逆隨在皆有即如各處會匪何嘗往東洋哉今留學生中[illegible]之

才將來學成歸國出其學工商之實在學問即可爲國家造富強之基若不游學以及仍沿科舉而不開學堂則中國人今昔空言臣不敢知其究竟矣奏畢復礎頭 太后太息者再

天津市面要信

○商務公所紳等擬展緩章程聞已稟呈凌太尊俟詳明袁宮保當可出示遵辦云○樂壺洞西德與裕洋貨鋪暨於日前荒閉所欠某錢鋪之款甚鉅案歸縣署昨經讞員某大令帶差前往該鋪發封又該處慶德厚源豐泰兩錢局及與泰德聚源誠四海[illegible]鋪亦於日前歇業市景如此良可慨已

日相辭職述電

○文匯報接日本神戶初十日電云本埠傳言云因伊侯之黨抗拒故內閣不能訂定一滿足之度支政策內閣各大臣遂即辭職有人勸政府諭伊侯組織新內閣

各國近事述電

○倫敦初九日電云英寶星海克司皮區宣告無稅聯絡黨云倘政府欲訂新章徵收食物稅該黨必敗故黨員當竭力挽回○又電云愛爾蘭賽電車之舉獲勝者行六點三十分九秒此舉辦事者甚爲周妥故無一人損傷○又電云南非洲英屬地民政局已允准某紳所創力拒截運亞人入境作工之議○又云領袖特人在海特爾勃克聚會當時會正爲特將罷式演說以後各會友議定堅拒民政局所定教育章程蓋以其將荷蘭文字列之各國文科中而不以爲國文也並批駁載運亞人入境作工之舉謂亞人入境後則白人將更見不來○又電云土爾其王行文各國不認昨電所載蒲國宣告之言至土兵會聚邊界一節因亂黨復行猖獗故邊界各省之兵常有調動○又電云蒲國政府答此公文實備土王以僞言欺各國致各國不能測其實意○又電云蒲國已禁阻馬騾出口○德文報接柏靈初九日電云德國開而埠賽船之舉已畢故德皇將於十二日起程往挪威國游歷○又云德國駐美署使男爵斯各勒克君現奉政府之命實授爲駐美德使

京師平糶

○順天府所設平糶兩局近來銷售極暢但須一律大錢經理人挑剔過甚尤非貧民之便日來凡有可自給之家皆用銅元購買市面銅元本屬無多均爲平糶局收去若能搭放各項領欵以輔大錢之不足亦周流圜法之一道也

限期發覆

○上月二十八日驗看人員內有應繳免保者捐納房因清查捐案未能依限繳覆當咨吏部將各捐生先行驗看茲准吏部知照所有先帶驗看各員應行呈繳免保銀兩及應查案據限至閏月十五日發覆過部如有逾限應即扣除云

學堂招考

○順天中學堂去冬開學考取足額並有備取多名以次傳補肄業未及半載竟復缺額茲又出示招考云

撥欵作抵

○北洋官報局自開辦至今陸續領銀九萬餘兩日前聞又請欵袁宮保以庫欵支絀無從應付令張觀察自與支應局商辦借銀一萬兩即以學校司定印課本之工價作抵云

鐵橋竣工

○北洋大臣新行轅原係戊戌所建之行宮故園林樓閣宏敞無儔袁慰帥遷入後更加修飾安電氣燈設自來水迴東達一小炮臺以鳴子午號炮又建一鐵橋於影壁外而對三岔河上之舊鐵橋礙路之舖屋民廬皆給價拆讓於是至院署者由城根馬路越兩橋而達路皆直線無須更由新浮橋繞越矣鐵橋昨甫竣工聞工價銀共八萬餘兩

督銷蒙鹽

○直隸口北三廳宣化十州縣向食蒙古鹽觔並無引票概係私運前年察哈爾都統奏抽鹽釐曾由中書科中書王乃徵選知縣陳守廉稟請包辦每年認定釐銀二萬兩近復由長蘆鹽政衙門奏辦督銷仍由王中翰陳大令等每年包繳課銀三萬兩充口北督銷局商董先行籌集資本二十萬所有三廳十屬之鹽均歸商董承運分銷已頒發關防張貼告示不日即將開局矣

皮貨起卸

○張家口一帶向有洋行設莊採買皮毛土貨皆係先期購定按時交貨近因津市皮毛價跌各洋莊定貨概欲退還惟於理不順恐難如願遂相約商諸洋務局總辦某觀爲出力某總辦本以媚悅外人爲宗旨竟毅然將各貨扣押勒繳定銀以致怨聲載道云

依然封禁

○福州瑄頭一埠爲商輪轉轂之區向經洋稅關禁止商輪不得在該埠起卸貨物嗣經某洋人稟請杜稅司弛禁業經邀准詎作及一月旋復封禁未知何故

書院紀題

○閩屬科試已畢秦佩鶴學政於上月廿八日輪考鰲峯書院生童 生題 孔子懼作春秋至罪我者其惟春秋乎 賈誼三表五餌論 學院書院異同得失策 童題 舟車所至人力所通 劉晏理財用十論 生題 歷代互市策 又五月廿六日鳳池書院臬司啓豕盡輪考 生題 孟子曰行之而不著焉至而不知其道者衆也 班超使西域論 童題 君子不亮惡乎執 寇恂治河內論

開局示諭

○江甯藩司李曉諭開設裕甯官銀錢局文照錄如下 爲出示曉諭事照得官銀錢局之設本司會同蘇藩司詳請兩院憲奏明舉行甯省並會同糧鹽兩道辦理籌發官本廣鑄銅元原爲裕國便民之計本司主持財政責無旁貸自應一意舉行無所用其推諉但財有公私之分皆非冰清自矢則藉公而肥私者有之即因私而廢公者有之如是欲便民而焉能使民信欲裕國而焉能使國強不第有虧職守其何以質之鬼神本司歷任以來才輕任重多有抱歉之端惟此舉于所關與與所屬同僚共盟請白門丁不須公事胥吏遞加嚴防不敢自負無失察之候尚冀自誓無入己之時區區此心天實鑒之所任兩湖參粵地方上下頗能信服請以克伸己懷者良以此也今蒞任甯藩更值時勢艱難所辦皆興利之端尤不敢不以由自勵查上年行用銅元一項有歸本司庫收者每月隨二批之數尚不加多爲數無多皆仿照前升司定章辦理經體查錢價高低書吏經手恐有不實不盡於去秋詳請開辦官錢局時即批提歸官銀錢局收發以防流弊又因官銀錢局開辦尚須時日復加委本司理問會同庫廳辦理多一耳目自多一鈐制並將每月盈餘分別四柱報院以昭涓滴歸公之實各在案未完

機器鑽井

○江督魏制軍以省城河道淤塞擬仿照外國用機器挖井當由甯藩司李方伯函請滬道代購鑽井機器全副並雇機匠一名茲悉袁觀察於前月解送到甯試辦因鐵管太少另請金陵機器局照樣添置多條俾敷所用現派辦處司道看定城北大行宮官地一方先行動工挖井一口另以十門丁泥築池蓄水任聽民間取用倘水源尚好再於城南多挖數處云

湘垣近事

○湘省各府廳州縣官立各學堂所有經費或撥公欵或抽民捐已有成數學務處以各屬雖有案可稽而未據造冊申報擬定章程不足以嚴出入而杜流弊因通飭各屬造具表冊申送學務處查核並將細數榜示通衢俾鄉曲士民咸知學堂經費涓滴歸公云○湘鄉縣監生陳桂仙等以該處設立官運局改收鹽爲抽稅茲復有周守仁等巧立總商名目勒令每鹽一包於完納官釐之外繳錢二百文且串通嘀介沿門嚇詐因具稟撫轅請究茲已批飭武岡州會同湘鄉縣及官運局陳令迅速查明稟覆以憑核辦○湘省近年粵湘澤醴陵攸縣各屬有粵省私鹽常德辰州岳州等處則有川私茲屆鄉試日近撫憲趙中丞深恐各鹽梟藉赴試士子販私[illegible]因通張曉諭通飭各屬緝私局及地方官切實查拿

設局勸葬○皖桐廩貢方莘田近見城廂厝柩甚多稟請撫憲孫中丞創設勸葬局籌款置買義山二處以定勸葬章程屑牌曉諭限期

律遷葬無力者由局給葬費銀一兩二錢無主之棺由局遷葬連日遷葬城廂厝柩多至二千數百具各菴堂寺觀之存棺猶復不少云

皖省油價○安慶年來錢荒物貴百貨居奇菜油蔴油每斤售至一百六十文豬油每斤二百四十文洋油每斤售足錢七十二文今幸菜子豐收菜油跌價每斤售足制錢八十文蔴油每担售墨洋八元零洋油亦跌價每斤售足制錢五十六文惟豬油仍翔貴每斤售錢一百四十四文鷄鴨油每斤售洋二角一分皆從來未有之價也

鎮道觀風○常鎮通海道郭月樓觀察本月初七日考試觀風是日辰刻點名給卷限次日酉刻繳卷不完二卷者不錄　生題　晉廣設講堂獎儒官以新俗化論　中學農工近議參用西法究竟如何考驗以期徧速收效策　子曰庶矣哉一節義　知人則哲至懷之義　金山向峙江心近年沙漲淤陸前朝有無水陸變遷致　童生題　爲學當涉獵見往事論　泰西各國商務繁興且有縣起中國整頓商務宜規仿何者爲先策　言忠信二句義　正德利用厚生義　邵康節安樂窩說

分紮要隘○向駐南京之護軍副中副右兩營近由分統徐軍門萬胡督率至鎮江駐紮北門外馬廠等處惟東門外京峴山南門外鄉天廟兩處均係咽喉要道向有江勝營駐防今久撤去道憲郭觀察深恐盜賊竊發因咨商徐軍門派委副右營弓丁分往京峴山都天廟兩處駐紮以資巡緝

學堂述聞○揚郡泰州學堂前因經費不敷擬將各廟田畝提撥歸公以充學堂膏獎之用嗣因光國寺住持僧谷鳴等迭赴籓轅府署一再稟求當蒙藩憲李蘧園方伯批飭揚州府余石蓀太守秉公核議現擬責成各廟僧人每年公捐銀一千二百兩所捐銀兩由各廟公同攤認以卷川之多寡定攤捐之數目此外不敷之欵由官另行籌辦嗣後各廟田畝仍歸該寺僧等照常執業以免擾累

湖桑園竣工○揚城北門外舊行宮爲高廟南巡駐蹕之所兵燹後亭臺殿閣悉化灰燼經運憲程雨亭都轉飭派建造圍墻購買湖桑數千株名曰桑園教民種植刻聞該處圍牆統計二百餘丈動用工料錢二千四百餘串現已一律竣工並由都轉親撰訓民蠶桑文刊碑一方以紀其事

蕭大令出示招告○杭州新橋王某冒稱某中堂之姪孫偏謁當道理人詞訟事爲仁邑蕭大令所知飭差拘獲現已迭次研訊尚無實供昨由大令出示招告略謂該犯如果確有負實劣跡准爾軍民人等繕詞控告以憑定讞云云

紹郡繭市○紹屬嵊縣等處二蠶一時甬境現亦開秤每斤價銀五角零因值天時和暖收成甚佳統計全紹頭二蠶汎約祉七成有餘至繭其身骨成色較諸歷年尤勝故各繭客無不獲利蓋因內地風氣畧開稍知仿求新法也

甬郡官場○鎮海防營統領吳吉人軍門日昨因事來甬駐節招商局鄞縣周少軒大令及各武弁均赴局中拜會○甬防營中府周中戎友信現奉新提吕道生軍門委赴大嵐山及各處地方巡閱業已帶領勇丁起程取道育王嶺轉繞至大嵐山間經過各旱路約須千餘里大約月杪始克回防云

茶價昂貴○甬江茶市向頗暢旺乃今市茶甚稀少茶棧僅有二家市價較昔昂貴稍上之貨每斤須洋四角有奇最高者須一元左右

吳令新猷○調署吳縣李紫璈大令到任後見蘇俗日偷儇薄少年類皆剪髮覆額廿效女裝前日鳴騶外出在護龍街地方見此項少年當命帶往飭傳剃頭匠到來爲之當街剃去嚴加訓飭然後釋放人皆頌大令之不惡而嚴云

仍飭後辦○前報紀蘇垣棗家弄毛恭戎以私鑄事奉飭品札照辦一節茲悉又經某大吏查得恭戎早歲從戎頗有功績此案雖經各工匠咬定由毛川資鎔鑄妥知非爲卸罪地步仍飭縣詳細訊供姑緩照辦故恭戎現又移押捕廳大約不以爲首擬辦矣

長令驗屍○蘇垣元和縣巡勇某甲上月與退役某甲之子王阿慶因賭爭毆王受傷歸家延至月初斃命當經王家控長州蘇大令准詞當驗驗得乳際紫色透露受有拳傷然非致命飭即具結棺殮屍親堅執不肯經大令復反覆開導並許將該巡勇嚴行重辦又飭差押斂始得蓋棺了事

嚴辦家丁○總辦蘇銅元局陸映庚太守日前訪聞家丁詹升有向爐工姚某需索規費情事勃然震怒除送縣枷責示衆外復出示曉諭商民知悉嗣後如再有前項情事准即指名稟控以憑究辦

接統盛軍○吳淞盛字軍統領升任處州鎮總兵巫福齋軍門出缺後經本埠道憲袁海觀觀察電達兩江總督魏午莊制軍將保江南全省提督李壽亭軍門兼統盛軍前日觀察已咨請軍門接統矣

總戎接篆○升任江南福山總鎮丁鐵梅鎮軍華榮上月下旬交卸兩江督中協篆即於本月初二日接署福山鎮事標下各員弁均往賀其卸任上有奎鎮軍幼山越日即帶領營勇駛赴壽州鎮任

本埠官事○奏調雲南即補道李叔芸觀察昨日附輪抵申住長發棧○四川成綿龍茂道沈觀察兼臺因得電悉署川督錫制軍良出鄂後遵陸赴蜀須經過河南信陽州故晚乘江寬輪船赴鄂○前太倉州蔣蕖臣刺史交卸後因短交公欵奉蘇藩憲效方伯飭傳到省將欵繳明自遂於昨日由蘇來申當赴道轅稟見

小輪擱沈○昨日字林報云昨晚八點半鐘法國郵船公司之小輪由吳淞回申將日本阿喀希 譯音 巡船之小輪擱沈事處在黃浦下游日本蘇瑪 譯音 巡艦之後約離數碼蘇瑪巡船上人聞小輪上人呼救即下杉板數艘往救法船亦停輪相助法船並未受傷日小輪則於二分鐘內沈下並未傷及人命大半由蘇瑪之救生船救起現尚未知其相撞之由恐係日小輪藏於日巡船之後及法船駛近時日停輪已太晚之故

遊歷局廠○昨日文匯報云泊於本埠之蘇瑪巡艦阿喀希巡艦密牙苛巡艦之水師官員及學生於今午赴江南製造局遊歷閱看

同通班到處地捕　飭捕搜拿○浦東周浦等處南北兩帮梟匪因有營兵往勦分竄各處上海縣汪大令深恐潛來本境昨特諭飭皂快頭役薛貴督

押解回籍○王寶成王慶雲二犯前因盜案牽涉由本縣汪大令一併獲案屢訊獲展奉飭分別收所在案昨日大令備文派差將二犯提出解回安徽原籍交地方官嚴加管束

九江婦幼醫院募捐○九江婦幼醫院募捐啓已登四月十三十五十六本報該院自設立以來醫精藥良活人無算寓九江者莫不稱道惟每年除教會助資及所收藥資外經費不敷尚多蓋該院凡遇貧窮者一概免藥膳之資是以博施爲難不無後慮今由本館代爲登報募捐凡仁人君子有樂善好施者除本館代製收條外並登報表揚以昭核實將來送交該院仍日彙登報端此布　本館代收

上海富強善會初九日送戒烟人名數分會設○杭州○欽縣○太湖○嘉定○崇明○嚴州○滄安○徐州○衢州○普陀○金山

王金然○朱鹿泉○方一桂○謝云生○謝旭東○郭阿卿○沈均山○楊春山○沈杏林○王明美○王子云○包仁生○王德卿○王阿大○謝仁生○王水祥○施鳳彩○阿茂○王阿杰○王子林○趙仲生○趙月廣○鄭立田○謝臣昇○楊若堂○王金生○陳阿根○殷體亭○沙泰來○謝阿六○徐文治○楊芝三○姚帶書○沈本安○徐榮卿○鄭本金○王云生○徐仁放○王阿十○楊裕春○徐殿元○朱渭卿○楊立生○李德仁○王阿義○唐德卿○沈海山○杜阿高○方云生○王云祥○李鳳祥○陳阿六○葉培生○王章卿○陳樹之○金連生○陳相尚○王阿仁○王瑞林○王阿金○王福壽○夏娘子

管伯廉藥料

啓者管伯廉氏所製之止痛藥乃係一種藥水取其便于治病較之市上各種止痛藥不同此藥水善治痰痛火傷燙傷等症所需時日比之他藥更速且使不致腐爛即結痂後亦無復發之虞若用以治頭痛跛脚抽筋等症亦非他藥所能及如不見信可以面試此藥水各藥房皆有寄售　上海新普隆洋行總經理

安慶藥工朝來訪周宅啟

長沙蕭友竜幕遊皖江今止病故經漢署蓮幕張君助洋百元爲之棺殮卸籍候鄒錫卿於二月十九搬柩回湘及今無信或已回湘安葬或沿途遭風不幸特此登報凡羅之親友知其下落囑鄒來皖尚寄不足代爲寄寄可也

新繪圖識字實在易第四期出板

解說分文話白話兩種字繪圖書畫精良每冊洋一角二分批價從廉杭州總發行所　珠寶巷史學齋編譯印書局六克巷彪蒙書室蘇州新聞報分館文瑞樓書局及白鵠軒桃花塢森泰當發賣特此廣告

謹防受白馬蚨串害

著名蚨棍混名老江西入都院而天酥文與僞居聖華西第三家之著名水販王蘭興狠促爲奸專將良家女哄騙來滬押入各妓院爲包帳得洋分用不數月復爲誘去反向本家要人並再出數十元不肯了事其名叫放當子鵓鴿受害者不知凡幾去秋領一江西女子至鍾益亭家取得洋一百十元於今三月拐去復向索人拆梢去洋四十元在綺園烟間完結吃虧不少現在各妓院要留心老江西王蘭興二人蚨棍恐再出放鵓鴿貽害品類特此廣告　冷眼人白

商好時公司保險可靠

茲啟者日前鄰居失慎殃及幸而素知好時洋行係荷國最富之商家在申經理火險華洋諸行辦事迅速毫無留難是以託張濟卿兄經手向該行保險元五十兩小號初三日被殃初七日即蒙如數付銀殊屬信義可靠爲此登報聲明　一馬路彩文號白

老復記綢莊辯明假冒

本莊向在棋盤街青蓮坊已歷五十餘年于前年遷至恒德里照常交易並無支店分出所辦各種綢貨無不精益求精茲有奸商在外冒稱本莊爲此登報聲明以免紊亂此佈　主人謹白

京都天寶齋獨秘奇方包治天下痧氣

背天賜痧氣方　患者用此安康　半句虛言　神明共鑒　遠埠函購　原班回件

痧氣一症其名有七曰寒痧水痧血痧氣痧狐痧癟痧等名病雖異而治法皆同推其病原一爲寒邪所凝二爲陰氣所積不舒暢血不流行以致真陰虧損寒濕下墜致成痧病初起腸腹脹偏墜疼痛小腹氣塊兩旁筋脹甚致囊大如瓜筋粗如細症有輕重根有淺深重者呻吟床褥一步難行輕者時發時愈痛苦難言本齋此方獨秘專治年深月久七種痧症痧丸並用藥性到時當可除病將膏貼在臍下一寸寒濕即由臍眼毛孔漸漸而出寒邪拔盡自然氣血調和痧症從此根除膏藥每張單料六角雙料一元二角○丸藥每盒一元每料五元一鋪分上海二馬路西鼎新行東門內便是

感謝良醫廣告

蘇垣閶門外美國都格氏女醫院高賢兩女醫士衛蘭蔭黃心存拯濟不分畛域一視同仁妙手回春活人無算眞西來和緩也室人夙患肝疾今抱沈疴遍請時醫迄無成效夏初益劇石無靈呼吸存亡勢正危迫乃急踵門求治蒙兩女士挽回疾痼並救產難轉危爲安盡心調理留住一月諸恙霍然此後有生之日皆出自兩先生之賜恩同再造感戴不諸報章不足酬大德於萬一藉以奉揚仁風聊伸謝悃云爾並告同病俾可問津　程硯蓀謹啓

毒門條規

一本堂延請專治毒門名家林渭川先生送診揭結毒下疳白濁橫痃便毒以及服倒提之藥愈後復發諸症以輕粉丸以病體弱……○一本堂……備因滬上醫家咸用輕粉爲丸以圖速效殆害非淺故不備丸藥以示區別○一本堂……可以丞然就……藥惟有患毒症者曾服倒提之藥……○一本堂……現特刊印分送俾患毒症者閱之可免醫藥之悞子弟閱之可杜失足之虞　上海英三馬路胡家宅富春里底二弄即安康里內永濟善堂司事應其北楊燕貽賈育麟張集甫公啓

中國驗病醫院請交捐欵

啓者吳淞北港嘴驗病醫院地畝購定後曾經登報聲明諒邀鑒可核准開工在即昨蒙紳參翁交來振華堂洋貨同業捐銀一千五百兩已經入册尚有認款統請交兩公所帳房照收或交後馬路集益里同和錢莊焦樂翁同樂里大豐洋貨號鄭翁代收均可隨時付收條隨時續登報以昭徵信查去年疫癘流行查驗方殷人皆視爲畏途現在先事預防乃絕大之善舉若待臨渴掘井又復不及諸君子惻隱爲懷務望迅速集捐多多益善俾得早成此舉不勝盼禱之至　上海五昌里商業會議公所謹啓　公鑒茲於初四日由各商董議員核定諸承購樣其工料價目近日亦

會示照錄

欽加三品銜賞戴花翎在任候選道松江府上海縣正堂大計卓異加十級記錄十次汪　同知銜即補直隸州上海公共租界會審分府孫　運同銜上海法租界會審分府兼襄辦公共租界會審事務江蘇即補直隸州正堂魏　爲會銜出示曉諭事准勸辦山東工賑捐務廣西推廣賑捐兩粵賑捐兼創辦富強戒烟善會事宜江蘇補用縣孫　函開竊查富強戒烟善會自捐鉅欵先後在蘇滬創立遵照林文忠公戒烟原方爲宗旨屏除烟灰酌爲增減精製藥丸門前施戒貧民兼傳藥方不取分文有力者如不屑求送戒每袋取藥本十五文以資津貼而垂久遠曾經稟蒙　督糧王察驗　南洋大臣立案近省　撫憲通飭各屬出示曉諭並嚴禁仿冒各在案迄今三載各省分會業有六百七十餘處足見收效廣速毫無流弊之確據其丸藥粒小功大初意用紙袋封固以免洩氣遍傳中外人尤樂于攜帶詎爲日過久每有無恥之徒竊取同音之字私合僞藥以鉛印木印仿造盛丸紙袋希圖影射貽害實非淺鮮受害之人屢請查究敝善會爲慎重善舉起見特于本年二月間採用西法精造銅模印製盛丸紙袋以便有志戒烟者易于辨別真僞誠恐入獨地處未易周知除時登各報並且飭司事認眞經理外伏祈會同出示曉諭以維善舉等情准此合行會銜出示曉諭爲此示仰諸色人等知悉自示之後爾等須知設立戒烟善會係爲拯救貧民起見藥料自須善會名目紙袋在外招搖漁利一經訪聞定于提案嚴辦其各凜遵毋違切切特示　光緒二十九年五月十六日示

專治……法度……風傷骨節丸散

人參再造丸　易老天麻丸　九製豨薟丸　聖濟必中丸　千金癱丸
聖濟大活絡丹　虎骨木瓜丸　鐵彈丸　涼水金丹　更衣丸
十香還魂丹　虎骨四斤丸　養正丹　大陷胸丸　逍遙散
蘇合香丸　健步虎潛丸　九轉靈砂丹　小陷胸丸　十五製膏丸
牛黃至寶丹　搜風順氣丸　防風通聖散　代抵當丸
牛黃清心丸　愈風丹　局方涼膈散　紫雪丹
萬氏牛黃丸　玉屏風散　芎菊茶調散　來復丹
安宮牛黃丸　河間地黃飲子　救苦丹　碧雪丹
海藏愈風丹　小活絡丹　人參……丸　寸金丹

本館告白看覽

文匯報主人敬告華商開店者凡有刊登本報告白最爲有益因本報行館中國較之各西報銷數最多且係晚報除分送各洋行外並送各西人住宅不但西人晚間公暇閱報較之日間格外詳細且既送住宅之中凡各西人內眷亦得閱看無遺向來西人購買家用器具什物皆由內眷主持此所以刊登本報告白最爲有益之一也至告白取價公平如蒙華文並可翻入西報此佈

包愈遺精天下第一良方

本省保壽堂大藥房 鋪分上洋美界天后宮朝東大街○外埠信局函購取安由郵政局另函通知方免假冒

二元一角內服外貼功效最速此乃有水火既濟之功也

凡患遺精之症皆由腎水耗竭相火上炎或色慾過度以致心腎不交無夢且遺甚至見色精流入嫖即泄虛損勞傷從此起矣本堂深探病源得太極眞人之奇方秘製立止遺精八卦丹此丹專治夢遺滑精百發百中無論遠年初起有夢無夢經服此是晚安眠固精止遺保無遺洩之患不靈還洋每服一料重者二料包可全愈每料二元小匣一元○固精延壽丸每[illegible] Z448

丹威生大律師

本律師係美國進士出身領有頭等律法文憑在美辦案多年今設[illegible]在江西路念九號請林君介石辦理一切繙譯文案事務如在滬中西紳商遇有華洋交涉之事均請駕臨本公館面談可也 Z4198

新庚子國變彈詞全書四十回

庚子拳匪之禍爲中國數千年未有之變局作者身親目擊事後編爲彈詞小說四十回自起點山東事延京津誅戮忠良圍攻使館以及種種妖言邪說閭上胡行卒至外臣被戕聯軍直入 兩宮西狩艱苦萬狀人民流離衣冠塗炭擄掠焚殺之情形尤爲目不忍聞目不忍視俱爲曲曲傳出纖悉靡遺偶一展卷吟哦不啻聽白頭宮人談開天遺事也直至全權議和各國需索多款賠欵鑄罪首大封功臣 詔釁肇宮迎還 二聖大生此一大結束旁及山西浙江黑龍江各省之事內訌外患交集一時卒能轉危爲安益見 聖主母子一心自出狩以及還京一路敬謹傳寫他如東南疆臣聯約保護江浙善士設會救援老佚奉流落江南名校書慨捐義賑閨中點綴妙緒環生讀之令人可驚可愕可歌可泣洵近來小說中之巨製也每部六本價洋一元二角批發從廉總售處上海大馬路泥城橋德鑫里繁華報館分售處新聞報館遊戲報館開明書店文明書局江左書林會文堂廣雅書局通雅書局商務印書館新民譯報支店南京明達書莊 Z427

永年保壽公司告白

敬者西歷一千九百零三年八月二十號後本公司欲將卑路華蘭路西戈登路第四十九號地一所現爲陳李同軍門與其全家居住之產出售計英冊第三千三百十六號道契第三十六號道契一畝九分零八毫本公司現預備收錄欲購上產者願許之價 永年保壽公司 丑十

新譯萬國政治藝學全書廣告

是書政治二十門曰疆域盛衰交涉度支稅政幣政官制民俗禮制刑政學校農政工政商政礦政兵政船政鐵路電報郵政藝學二十門曰算學化學電學氣學光學聲學重學格物學天學地學身理學動物學植物學礦學圖學醫學兵學農學工學商學共計總目四十分目三百條目三萬文編三百卅輸採東西新書四百餘種洋洋大觀升升有條應試所必需學堂亦資考證洵時務中第一巨書也印工校對均極精良曾經存案翻印必究定價從廉每部實洋十四元不折不扣遠埠酌加 發兌處漢口大新街鴻文書局河南考棚街鴻文書局上海鴻文書局祥記書莊啓 Z410

上海中西求是學堂續招考

本學堂聘請中西教習並請洋教習克林君前次登報招考已於閏月初二日會同中西教習考試錄取者已登報揭曉茲因地位寬敞尚可放額四十名如有志向進身家清白者須開明姓名三代籍貫趕速遞到本學堂報名隨報隨考慎勿遲延觀望致有額滿見遺之憾今於閏月初九日開館 設在老北門內東馬橋南首中石皮弄口 Z4

商務書館華英音韻字典集成

是書集字語十萬餘言註以音韻標其讀法繼以英字註釋華字譯義並綴文法字類音韻以英國名士納塔耳氏字典爲宗譯義循西儒羅存德氏本而增訂之並附圖千餘幅以明異物奇器之狀末附英國假借他國俗語解義減筆字解諸號釋要及中西地名表鴻博精密昔所未有凡一千九百十四葉洋紙鉛印用英國牛皮面題以眞金字且燦美觀每部實洋十元五角批發另議 上海棋盤街商務印書館總發行所啓 Z411

楊慶和記銀樓

本樓開設上洋拋球場百有餘年各省久已馳名今分設英大馬路中市坐北朝南新式洋樓石庫門面自造器皿足赤金精製滿漢全銀首飾品級朝頂東帶鳳冠霞佩仿古酒器堆案總嵌搜挑人物點翠法藍四法鍍金細巧花樣俱全凡仕商賜顧者須認明三星爲記庶不致誤 擇於閏月二十日先行交易擇吉開張 Z428

新書圖海上百花趣出版

新出海上繁華夢全集八角○大板富強叢書全集六十四本八函實八元○新出批點唐宋八賢論二角○王紫銓經濟文錄八角

是書界演青年子弟溺愛名妓雖有父師不能禁殆至傾喪身家而後已良可憫也繁華主人且苦心描照傳神作此百花趣全書將妓之萬種迷惑情形編成演義令人盡知妓同蛇蝎不爲驅陷凡家有子弟者速備此書而看之如當頭棒喝以免狎邪遊而保其身家則此書之功豈不偉哉不負作者之苦心也精楷石印八本定價大洋四角半○初學分類尺牘六本一角○全圖康梁亂國演義一角半○眞本烈女驚魂傳一角二○年大將軍平西傳一角二

[illegible]人尺牘維新六本一角○大字會試闈墨一角○新出四斷課十錄讀本二角○最近支那史讀要四角

新增遊字正續劍俠鬥法傳

薑畦農民有感而作書分初二三集目編二十二回憤廷臣昏庸傷時事日非○描摹官場氣習入世情形無微不至○洵所謂繪月繪影繪水繪聲者也如將軍神勇壯士豪俠眞才子救人避禍烈美女出辱投波以及妖道弄術賊充超炎佛法無邊通天教聖明開榜智賢良等事有目八大本減價一元

角○新民叢報每本二角二○五洲二十年戰史八角○化學三角○地理問答初二集一元四角○足本經世文編二續一元二○全圖萬國志略六角

黃芍帥長江計甲內外新地圖着色八角○五大洲極細新地圖着色四角○百美人物詩中畫傳二角○亞細亞東着色新地圖四大張四角

五十二回鳳雙飛前集減價一元

才女程蕙英作專講內監進美迷君○蝴馬殺僧闖寺○閩朝撈廷臣下獄審淫女聖上決疑○收服鑾娘大師防海擒盜叛賊小將甚忠○東閣臣諫君降級外任西洋帥聯鄰暗助中華他如減上皇奏功下東洋訪弟○救良人美女盜丹歸順大神仙配婦人得大字前集十四大本減收一元後集十一本減九角前後集合買一元八角○海上名妓爭風演義一角六○花柳深情傳一角五○正續四大金剛演義一角半 各種京戲每本二十

新出政海史觀小說大半三角○新出包探環遊萬國記四角○東語入門二角○中西異聞益智錄七角○漢文萬國輿地圖大本八角

新出歷代劍俠驚異錄

陳冠華纂撰所選計事一百餘類皆驚奇神技古今實事閱之可增智謀而佐談助較坊間聊齋處事等書不啻天淵矣精楷石印大字八本減實四角

一角○眞本七劍十三俠前後集十本二角○顏魯公家廟碑墨蹟一角○餐生品茶譜一角○各種名妓美女小照片每張五分○官商緊要密電報二角○曲園老人新笑話一角○食物補身冊

且四角○其餘書籍及各家登報新書本局均備折實批發賜顧者認明本局圖票以免假冒外省由信局寄郵口同件遠省郵政局寄亦便上海四馬路中公家衖口江南書局啓 Z4

綢緞減價

茲因押貨到期不贖由原中說妥減價出售今在三馬路東畫錦里間壁信記土棧對門劉潤記京緞莊內海八開張價目如加重杭官紗每尺大洋五角原正五丈四尺售洋廿六元單重每尺四角半杭頁甯綢八角二杭庫緞九角二元色鐵線紗六角棗木殼八角其餘杭紡熟羅等貨花色繁多不及細載其價無不從廉遠埠函購原班同件如蒙賜顧概明現交此佈 Z4

政藝通論策滙海出書豫告

是書係浙中諸名士遴選自漢迄今名流撰著搜括無遺共得萬篇約論分四十類 王業 君德 武功 治亂 賞罰 刑法 家教 儲嗣 宗戚 藩服 外夷 受降 交鄰 用人 朋黨 宦官 外戚 邊防 軍制 兵制 外交 學校 財政 盜賊 禮制 邊徼 選舉 薦辟 臣道 吏治 官制 法律 政治 古法 日 十六類 分策 星 興地 藝術 工政 樹畜 雜類 所有別裁僞體去取謹嚴蓋欲爲論時務者之南針且爲求科第者之嚆矢計歷五寒暑始克蔵事功力之勤殊堪想見現付之石印定於五月底出書分訂三十二冊紙墨精良裝訂工緻每部實洋四元八角諸君幸早賜顧各書坊均有寄售總售處在新馬路福海里文新書局 積蔭書室啓 Z4

經驗保產種子調經腹痛丸

上海拋球場北首廣東杏林軒精煉各項膏丹丸散

天下婦人無不生育之理凡人欲種子須先理婦人之血分必俟經期有准則一索而得矣此丸調理經期或先或後或將期而腹痛或下白帶一服此丸無不立見奇功本主人存心濟世不敢高其價值每丸一角凡婦人之病多有不能告人者惟此丸獨能治之天下種子丸不少當以此丸爲第一神效云 每料二角半 Z4122

湖北督部堂奏明開辦第十七會

本局奉 湖北總督部堂奏明開辦第十七會票額設五萬張每張售洋六元中彩共六千五百號計七萬二千元一張以八成零派出彩之高比各票可稱優准期於五月十八日開彩本分局一概不付彩自給[illegible]往來信力本[illegible]

[illegible]南京大馬路[illegible]吉祥[illegible]○外埠 Z4117

南洋保險公司啟

啟者本行向爲保險總管設立水火險公司在英國倫敦已七十餘年總保華洋房產保火險江海貨水險倘逢不測立即照賠故本公司○祥氣所鍾必有玉階之諭○泰山可靠直同磐石之安試看○火烈俱舉依然鳥革暈飛歟○保我室家三等價各有分寸並○險之水波不興堪慰乘風破浪雖遇○敢請惠臨至北京路英國書信館對門本公司帳房面訂爲盼此佈 丑十[illegible]

啟者本號在[illegible]門首石庫門內原衣自售

[illegible]保衛[illegible]壽人是富○司城設備何妨君子愛財如蒙賜顧即請

今又滿出粗細皮貨綢緞棉夾紗單[illegible]等衣貨甚多設櫃平價日售有兩大洋一律削一不二如有貨價不合包退包換賜顧者請至四馬路[illegible]來當門口揀選可也 [illegible]啓 Z4

新刊新輯 御影兩宮照相大冊

本主人于庚子年隨各國軍隊在北京親自影得各宮殿及南北海子瀛頤和園萬壽山暨頤和園御榻各種陳設及 兩宮廻鑾時兩宮並宮妃等小影各親王大臣各忠各逆義和團紅燈女子外國統帥公使及各公使夫人等小影俱全共八十餘幅共成大冊且均係照相原片既非銅版石印又非翻照電影是以清朗明顯價本極昂特備股票百張須先付洋八元製票爲憑至七月底再付洋十元取冊決不有誤此冊乃陸續而出或精益求精不無以應命茲特[illegible]現在各處函索[illegible]早已[illegible]出者[illegible]書局代售廣智書籍處均有[illegible]上海大馬路廣智書局四馬路新民叢報支店北京琉璃廠有正書局 飯塚林次郎啓 Z4

益元參燕號

開設閶門外渡僧橋下塘街第二家坐南朝北門面自運吉林大山人參京莊高麗東西洋參官燕毛角鹿茸雪白銀耳交趾眞桂沉香血珀全絲[illegible]野山於术物賃超羣貨眞價實親自揀選以圖精益求精荷蒙紳商賜顧認明招牌庶不致誤 [illegible]

當滿貨又出

本當滿衣出售多年已蒙諸君購買咸知便宜今因各當所滿綢緞棉夾紗單男女衣服揀選上等平價出現照碼每兩一元絲毫無讓不折不扣如蒙賜顧仍在原處英界三馬路石路西口石庫門內源源提莊揀選可也 Z4117

毓德局王蓉甫包治毒門可稱獨步

[illegible]久已四遠馳名○貴客商如不幸沾染花柳毒症速至本局按症給藥限日全愈而且除根可保大婦同房永無遺毒生育照常功能並治濕毒等症兼治濕毒等症五淋白濁小便刺痛且者痛如刀割尿後下血如流黃水及毒淋并赤濁白淋等症兼治濕毒等症瘡瘍疥癬及魚口便毒五淋白濁小便刺痛且者痛如刀割尿後下血如流黃水本局在申百有餘年九世傳醫精益求精包醫毒門重險等症無不藥到病除秘製各症靈丹屢試屢驗近來醫治毒門者不少而講究用藥者[illegible]惟本局心存濟世故此告明 局設上洋新北門內北香花橋南境第六家便是 Z4106

南德潤分設新號

本號向在滬南老白渡開張三十餘年自運關山崇海生蔴精造蔴油佳製蔴醬貨眞物美中外馳名各路銷售其廣應接不暇故向外洋購辦機器製造滋味更佳其香異常可稱天下第一今分設新北門外永安街中山只此兩家並無分設倘蒙賜顧請同隨近購辦價廉物美格外克已先行交易擇吉開張 新德潤啟 Z4226

廣濟公司江南義賑票頭彩三萬元

第五十一會票已於本月十九日十一點鐘在本公司如法開彩所得彩號經印有對單分派以憑核對如有得彩之票祈携到本公司收銀可也第五拾二會票已印出二萬張每張分爲十條共得彩有二千四百張之多定期閏五月十八日開彩本公司發出之票如有中式紅票憑票收兌此佈 Z4101

張湯鑒定直省墨選

科舉改章學設日興薈習之士既於舊趨咸淡之章一旦二挈勝乃取壬寅秋闈之文選置直省湯太史蟄仙爲之鑒定叙行其抉擇之審評論之精誠足示以準繩而增其涂轍不特坊間各選所不及卽儕學士所選鄉墨極豐亦無其精當也茲已印出共冊價洋四角并附會試會闈價洋一角六分併售由澄衷學堂印書處代印代售三馬路仁餘書莊并各書坊 Z41

東亞人壽保險公司

人壽保險之爲日以發明人無論上中下家道無論貧富保之莫不有益本公司集中外股份除所收保費外實備足資本銀一百念五萬元存儲應用誠信可靠迥異尋常而且男女并保分歸男女醫驗視以及一切便益華人之處無不籌措維宜大與別家不同欲保者請向英大馬路德仁里西首三百十一號美與洋行取閱細章訂保可也 東亞保險公司謹啓

根岸商會

本行開設英大馬路德仁里西首三百十一號門牌經理日本堀氏保險事辦日本各色木料洋貨正頭各款油漆紫銅及各色雜貨進口出口諸公賜顧格外克已 根岸商會啟 Z41

丹桂茶園

閏五月十一日夜演

小春恆 小紫英 小雙鳳 李祥麟 張順來 小保珊 小三保 周月華 李春來 馮月華 夏月珊 周鳳文 夏月潤

華容代 日蓮救母 貴妃醉酒 夏月珊 劉培山 打虎斬蛟

天仙茶園

閏五月十一日演

王寶山 小麒麟 彩活猴 賽生 大郭 白文[illegible] 小連生 小[illegible] 徐[illegible]

宮門帶 雙沙河 西遊記 [illegible]

閏五月十一日 夜演 名角 正本戲

孟鴻寶 馬飛珠 周來泉 賽活猴 白文奎 趙小廉 小連生 彩上 謝[illegible] 徐[illegible] 大[illegible]

紳商 煩 大 名 府

春仙茶園

閏五月十一日戲

王福全 李祥 陳[illegible] 蓋[illegible] 金鋼 金[illegible] 小桂芬 劉廷[illegible] 李春[illegible] 沈[illegible] 江笑儂 李連仲

山海關 太祖 打[illegible] 鎖五龍 [illegible] 老 [illegible] 五 木 新 戲

閏五月十一夜准演正本三角

小玲瓏 劉廷玉 沈韻秋 金鋼鑽 金娃娃 小桂芬 蓋[illegible] 王瑞雲 李春來 汪笑儂 李連仲 孟鴻芳

鳳鳴關 中部 雙 挑 曹 接 演 後 部

武十回演 放 牛 武 十 回

天仙茶園

閏五月十一日 名角一齊登台

十一日名角一齊 [illegible]

全班演 小俊芬 三李官 天娥旦 金翠香 夜來芳 張[illegible]

大賜福 捉放曹 代落店 忠孝牌 雙報[illegible] 打金冊 紳[illegible]

閏五月十一夜大減價正廳三角

小鳳奎 楊九山 天娥旦 瑞德寶 李勝奎 張燕芳 夜來香 金[illegible]

太師回朝 河東劉 大反延安 李[illegible] 全本[illegible] 少[illegible] 打[illegible] 新本排 燈彩新戲

新鏡相照

本店開張以來已閱數月凡仕商賜顧者去而復來交相引爲工作之功即此可知今復由外國寄到新式照相比前更佳誠恐…特登報…擬…招諸君光顧請早惠臨 …照相店啓

出售

地皮一塊坐落北四川路…計地八畝…連…出售…詳細情形祈…公館面議可也

預決癸卯流年鴻運

半顛僧命相課

活佛點化

京都慈松半顛僧秘受命相…三代秘傳…命六角細批一元…

遺失棧單

閏五月初一日在洋廣公所遺失一千九百零三年六月廿五號柏記經手打出第八千六百十二號美字老牌火油棧單一紙計一千箱已向該行說明作爲廢紙望各寶號切勿收用如有人拾得者將該棧單送到愿出酬資或交郵政局寄二馬路萬康里第一弄…號收亦可特此佈知 袁雨生啓

滙兌香山石岐銀兩

啟者我邑向無…滙兌…起見…元以上可匯銀石岐…請至英和馬路…

懷德堂治花柳毒門第一

及靈及速 ○ 永無後患

治下疳腫爛白濁橫痃神手

余不幸酒後悞入青樓至毒染下身初則小便腫痛白濁淋漓…幸友成竹兄指示上洋六馬路中朝陽樓西傍懷德堂…

金隆西樂大菜

保壽立藥丸戒烟[…]

會閩五月…謹白 上海富強戒烟藥…

白告

新到照相干片白金紙

電料出售

本公司專辦電燈電鈴…

中東醫院

杭州大發祥

出售印書機器

粵省保壽堂監製

真瘋濕第一方

漲價聲名

吉慶公壽板棧

楚興礦務公司啟

種子有藥

每洋一百念瓶

光明還睛丸 八寶點眼藥

瞎子見天日

[illegible]

踏布機器出售

新到石印材料

茲者本藥房今有外洋新到石印所用印書墨及五彩顏色墨又大塊印書石板等…賜顧請認明三馬路…不致誤…藥房告白

戲館房屋召租

衛生丸

戒烟無上妙品

珍珠玉容嫩面散

孟河五代世醫余朝書

遺失莊票

[illegible]

奉送告白

張園

今日演髦兒戲

除癮如神

召租

嫩面玉容散

西醫十洛杰

專收鈔票

本館專收各國鈔票如欲換銀洋者請至…

丹桂茶園告白

換友姓賓特請眞正超等名角

三盞燈

十一夜准演大反延安〔9044

大山茶園

請看新排連台全部文武新戲

武十回

春仙茶園

新排新台連戲文武合演

皮匠掛帥

代譯文件

瑞安輪船開往長江

江海關啓

折股聲明

天仙茶園

閏五月十一日演

天仙茶園

閏五月十一夜准演

天仙茶園

閏五月十一夜准演

王寶釧

春仙茶園

閏五月十一夜演超等名角

小桂芬

金娃娃

春仙茶園

十一日演

長毛名 沈韵秋 孟鴻芳 李連仲 李春來 熊文通 靈芝草 汪笑儂 王德全

雙玉良 天王 林鳳祥 張國樑 賈伯雄 沈大人 沈大人 向大人

第五本鐵公鷄

賈伯雄軍營行醫

十一夜後本武十回

外加賞軍器打武准演大公連環

天仙茶園

特請京都頭等女武班

由漢回申

吉慶武班

閏五月初十日上海金銀錢洋行情	
英洋	七錢五分四五
本洋	九錢六分
小洋	六錢六分九五
銀拆	一錢六
洋找頭	七錢三分
錢找頭	七百八十文
衣牌	九百十
銅元	一百十四千
市錢	一百十四千
現貨標	四百廿二兩
遠期標	四百廿一兩
足金赤	四百廿九兩
沙金赤	四百三十二兩

閏五月初十日上海土行情	
陳公	九百廿二兩
新公	八百九十十四兩
新新公	八百十十兩
陳刺	九百四十兩
新刺	九百廿二兩
新新刺	八百八十一兩

閏五月初十日進口輪船禮拜六

江天輪船	由寧波	招商總局
協生 又	由香港	怡和洋行
龍門 又	由香港	禪臣洋行
台灣 又	由香港	太古公司
富平 又	由天津	開平總局
江裕 又	由長江	招商總局
大貞 又	由長江	大阪公司
瑞和 又	由長江	瑞記洋行

閏五月十一日出口輪船禮拜日

美大 又	晚往長江	美最時行

閏五月十二日出口輪船禮拜一

實華輪船	晚往長江	鴻安公司
瑞安 又	晚往長江	瑞記洋行
滙門 又	晚往香港粵省	禪臣洋行
廣利 又	晚往香港粵省	招商總局
江裕 又	晚往長江	招商總局
盛京 又	晚往威海烟台天津	太古公司
廈門 又	晚往牛莊	太古公司
吳淞 又	晚往香港汕頭	太古公司
北京 又	下午往寧波	太古公司
海晏 又	晚往牛莊	太古公司
益生 又	晚往牛莊	怡和洋行
豐順 又	晚往廈門	招商總局
廣濟 又	晚往天津	招商總局
[illegible] 又	晚往廈門	太古公司
台灣 又	晚往廈門汕頭	太古公司
大貞丸 又	晚往長江	大阪公司
新濟 又	晚往天津	招商總局

閏五月十三日出口輪船禮拜二

番林軋來 又	晚往香港新加坡	怡泰公司
美利 又	晚往長江	美最時行
吉和 又	晚往長江	怡和洋行
江天 又	下午往寧波	招商總局
江[illegible]丸 又	下午往定海	商船公司

閏五月十四日出口輪船禮拜三

長安 又	晚往長江	鴻安公司
大通 又	晚往長江	太古公司

三吳仕版

○閏五月初二日揚州府余禀到 花翎分發江西試用知府李十彥湖南人由京引見南下即赴江西 調署吳縣李禀知變御無錫縣任事回 梁孝能知縣龔肖成李祖壽均禀知奉儲恵傳閱課卷 浙判洪達禀謝奉委撫署文案即日到差 知縣伊立勳由吳淞江釐局王元輔禀知押解江寧秋審人犯回銷差 請補句容縣龍曬樞禀辭同寧 直州判胡顯勳禀銷提太寶崇加收錢文差 ○初二日知府楊逢辰禀辭赴寧見制憲 長洲縣蘇禀知奉部核准註冊 晉門外武巡都司李杜禀謝委 幹同知縣盧懋善由上海貨捐局期滿回省銷差 倪會瑩禀謝奉委吳淞炮船捐局差 新任吳縣李禀知接印任事 同知孫宗義由上海公廨銷提吳縣震澤漕項差 府經歷周大炳由宜興溧三縣公幹回 寶頤禀知到署帮辦稽核文案差 林廷培請補金匱縣典史王令沂由常熟來禀謝飭知准補 巡檢韓國楨禀銷守提婁縣漕項差 沈枚由京起復領照回省禀到

○松鎮專件 西國輪船雖准生各小販同帮向有議規不准混用僞洋鈔票 當為同件偵知扭交淞鎮地保械送河濱廳經二尹訊責三百板枷號一月發東碼頭示衆 ○再人許財有向駕八卦船為生本月初在潮灘裝南北雜貨將赴杭州於繳稅後赴關領取 混南瑣事 昨日始經飭局救生局紅船在浦撈獲由屍親買棺收殮 報皮傳該處 雇人打撈直至昨日顧向索欠找錢二百數十文無着即糾無賴多人騙何吸君行至吳家弄顧卽喝毆扭住 阿寶為夥近已歇十六舖中局控告局員寶衙堂二尹准飭弓甲將顧提局符押一面傳顧之荐保人楊伯仁到局以憑訊辦 ○王阿四在北塊地段成衣店為生 衣裳四件何投十六舖局控 局員以鐘之押 義興花店前日購得油棉花甚多堆置門前詎被隔壁鐵店中火星墮落雲時上炎雖幸救熄然棉花皆化灰燼昨日地主飭地保令地甲 以杜後患云

琴堂訊案 ○浦東陸家石橋曹姓磨坊被切一案刻由縣捕蒐線拘獲夥盜劉大圓子陸開錦兩名飭縣前晚奉汪大令提訊劉供江北泰州人在浦東周家渡日上日中某夜有素識之李生才來雇小的之船至南碼頭有七八人由李招呼下船開往浦東時已深晚李等分執刀棍登岸小的遙見李等至曹姓門首手持油黏攛門入內李與陸開錦在外把風少頃各負衣包下船該處鄰右出捕被擊退李命小的開船渡過浦西登岸至白來水廠空地分贓小的一百在船睡臥李等分訖攜來藍綢皮袍一件命小的代質又給小的將衣質典因價小携回還大令喝命鞭背一百下仍執前供又提陸開錦訊問據供無湖人祇給小的洋一元是實大令一再研詰仍執以前判劉收外到浦東給子手槍命在外把風後被事十追捕李命小的船度日與李生才亦認識前月間李如判押陸外監再究 法公堂解周長明被控身死案內之許元林即榮生徐閣甫到縣亦奉提訊許供江北人在滬推車度日小的因欠徐甫東租洋八角前日小的在彩市街祥暉園吃茶有小劉者向徐索欠洋七角徐因向小的索取祖洋轉還小劉詎小劉不允與徐扭毆徐亦將小的扭住以致三人互毆彼時祗茶館主在場解勸迨巡捕到來小劉已遁祇將小的兩人拘獲周長明素不認識不知何人毆死求 供東台人亦推東洋車度日餘供相同大令核供一併收押再行查究

○英廨會訊案 英廨早堂案 ○英商司美投控 原告延律師晋 滿偕同執事奉前泰順號經手廖錫堂向司美司購煤油一萬三千箱有成議 提訊銀一千四百三十五兩零訊之廖供小的非泰順號經手另有夥劉惠良現已逃逸廖所延古律師亦代廖分辯良久 等三人投案附呈廖欠煤油五千箱二月間曾控泰兩律師復事辯入之魏大令與翟君會商判各退去候補是訊劉惠良到案訊核 嘉洋供前控之陳大文不變定銀一案前午後由差將保人吳明齋傳案魏大令會同奧領事許乙詩君是訊原告堅請追繳定銀四百兩質之陳 大文供所定之頂髮現已儲棧該原告誑未看過焉知與原定之樣有短長之分即令出貨大令與許君一再會商判陳押具限一月繳銀 四百兩給原告收領 ○貨准陳另覓如陳不服准其上控 ○朱成大投稱被王裕春染坊學徒汪阿香冒取白布七疋由探徐榮珊送辦官判戒責一百下押追 ○趙成控張阿連竊衣由探徐榮珊送辦官判戒責一百下押追 判責二百板 ○朱具領 判責三百板 ○長隨朱子仁串同湯少雲竊衣由探張全林送辦官判責三百板 ○陸沈氏控陳桂林擅往 判送官 ○張阿岳送辦官判責一百板 ○王毛四控朱宏治竊衣由探張全林送辦官判責二百板 ○陸長林控王新大竊衣由探倪順泉送辦官判責二百板 ○李耀川控 ○張子芝香由探張全林拿案押繳賣春冊由探徐阿華送辦官判湯貴二百板 ○再訊官以乏力遵繳判責一月再遞 ○陳阿來控劉北福摸竊時表由探倪順泉送辦官判責五百板枷示七天 ○細崽李紀春拋工經探倪順泉送辦官判罰洋六元充公 ○遞解復來之小賊陳阿二由探金立生獲案送辦官 判賣無力賠償責二百板再遞

法捕發落 ○昨日下午法讞員魏大令與謝副捕頭發落各案令提送犯竊贓物之陳有昌等至案各照原斷分別枷示責釋 ○郭阿松前因拆卸之楊得勝竊衣之陳兩亭陳阿二竊陳小寶陸永寶家 七十元押追在案昨又提訊郭供前已帶出之凶手王忠恩拘獲送案魏大令判押待過堂訊核 ○陳立明竊新聞路某姓綢布衣多件由探拘入押候送辦 ○周彭年又將徐許從出之田單抵借洋一百元經中人繳出三十元外判郭繳洋 送煙訊辦昨經屍叔周彭年又將徐許出之凶手王忠恩拘獲送案 貴州路昨有年四十餘歲之病丐一名由捕拘入押候送辦 ○馬大林長生在南京路快馬違章由捕拘入押候訊辦 ○李友生在福州路酒醉吵鬧由捕拘入押候酒醒開釋 ○牛莊路二十 號某姓昨至捕房報被歹人搶去銀洋等物請查捕頭派探查核 ○甬人朱成才居武昌路日前被親戚倪勢順竊去洋銀三百餘元報由捕房昨經包探朱桂生將倪查獲解入捕房押候 英捕房紀事 美捕房紀事 ○積竊韓阿林昨在楊樹浦某洋房內竊取絨毯由錢包探拘入捕房押候送辦 ○李阿四昨在虹口某處頭竊得舊鐵若干磅 吊贓送辦 ○馬夫某甲昨牽馬至茂海路誤碰小孩被孩拋石亂擊由中捕將孩拘入捕房旋奉飭釋出 由捕拘入捕房押候送辦

上海中法老藥房 寓上海大馬路 總發行

天下第一 中外無雙 辟瘟逐疫回生白寶丹

此丹崇治四時不正之氣,闔家藏之開關服之,清心寬膈,鬱勿邪氣。欲積陰功者多購施送……入夏炎天烈日中暑,此丹尤為護身至寶……

粵省保壽堂在七年美界天后宮前東口此一家

太極真人傳授仙草 萬病回春膏 一貼全愈 搜瘡宿疾

上海普渡善會虔制……

世界最容易戒鴉片煙方法斷癮者甚衆

自來戒煙藥料……此丸功效……每袋五粒……

南洋公學 萬國通商史 戰術學 軍政要略 出板

日東軍政要略 原富全書 萬國通商 西比利亞

茶業增價

上海百美圖照像全冊

五國語言合璧

勝業地產有限公司啓

本公司由香港英署註冊……

競智社出板東語完璧語自得男女衞生新論得子法延壽廣告明天登本報

太上感應篇註訓證圖說

是書又名航中帆……正士可爲印行以廣流傳……新署後弄本局發兌

謹告煤商

開平礦務局有限公司廣告

啓者開平礦務有限公司所出煤斤銷場暢旺……

湖北縣票行二十九天刀彩東票一彩雙喜營業遷移告白

本行自呂宋票創辦以來……

醫中生佛 陳潤夫

希臘名著 伊索寓言 譯英文本出版

感謝施顯卿良醫

駐有彰永洋廣貨號

李文忠公朋僚函稿甚卷

新學大叢書股單出售

月自奉明……

上海英大馬路拋球場林九號

大藥房 秘製急救時疫要藥

浙江善後彩票頭彩弌萬元閏五月十一日開彩

本公司自奉浙撫部院批准……

横濱正金銀行上海分行新行鈔票洋圓

本總行創自横濱一千八百八十年資本金洋二千四百萬圓分設各國名都大邑有……本分行……均用華文……以便行旅經商之……一切交易無不……

商務印書館重輯華英字典出版廣告

本館……上海商務印書館總發行所

偷逃貨物

本號清盤眼目經理人張伯……

皇朝掌故彙編

定實價十六元

匯豐銀行告白

本行收足資本洋一千萬元及儲蓄金值洋一千五百五十萬元共合洋……本行總設在香港分行在……光緒二十九年正月廿七日

閩杭官紗抄莊大減價

本莊開設三馬路東首……

惠豐公司籌餉彩票頭彩四萬 閏五月晉開彩

紗格外減價

花旗銀行

本銀行創於……上海香港……

請看月之十二

上海同善堂記義藥舖

本堂開設英界北石路中市……

臭蟲自絕

廣東老三錦堂第一家 傳世秘寶

真三日愈白濁

接業聲明

善樂堂老醫局只此一家

日二點鐘起夜九點鐘止

包醫

杭省義利源

怡和行 代收關姓

洋行出售

太古水火險公司

老太古告白

SCOTT'S EMULSION

司各脫滋補乳白鱉魚肝油

聲明假

啓者司各脫滋補乳白鱉魚肝油久已中外馳名購服甚衆今查得有無恥之徒另製劣貨於中國各口賤價相售希圖魚目混珠購者貪其價廉受害無窮不知假貨有水參雜上下不和其油不久變壞腥臭難嘗服之損人脾胃疾病叢生真貨則澈底稠和粉白如乳味道甘香男女小兒無不喜食此油專治咳嗽傷風痨瘵血壞瘡癆瘋濕等症且能健脾補胃轉瘦爲壯轉弱爲強延年益壽功用筆難罄述購者幸勿貪賤價而受欺欲購真貨請認明牌號有人肩負鱉魚爲記庶不致誤中華各口體面藥舖均有出售

上海豐裕洋行經理中國各口事務啓

上海零拆批發向 中西大藥房 中英大藥房 華英大藥房 華洋大藥房

上海江西路四十三號

名醫

趙厚卿鑒

心胃氣痛散

仁和堂 杭省胡慶餘堂 丸散膏丹 各種痧藥

綢緞大減價

豐泰和記

大土大減價

絲機器出售

嚴禁假冒老牌品海孔雀紙烟

孔雀老牌紙烟

美國紙烟總公司

上海老晉隆洋行信義公司總經理

陳蓮舫告白

燕製補丸

失物賞格

神符先生啟

兩頭局減成一二折

珠珀立止白濁丸

失貨賞格

華萬生記號烟啟

又新公司告白

風雞走癆藥胎膏

李氏修譜

留請設期

閏五月初十日上海匯票行情

閏五月初十日上海花行情